

To: [redacted] [redacted]@minvws.nl; [redacted] [redacted]@minvws.nl
Cc: [redacted] [redacted]@minvws.nl
From: [redacted]
Sent: Fri 5/15/2020 12:09:05 PM
Subject: RE: Ontwikkeling content iz mondkapje: prijsopgave
Received: Fri 5/15/2020 12:09:05 PM

Ha [redacted]
 Ik heb [redacted] net uitgebreid gesproken hoe ze dit aan moet vliegen. Een deel gaat nl uit subsidie.

Groetjes [redacted]

[redacted]



Ministerie van Volksgezondheid, Welzijn en Sport

Directie Communicatie
 Parnassusplein 5|2511 VX | Den Haag |
 Postbus 20350 | 2500 EJ | Den Haag
 T: [redacted] M [redacted]

Van: [redacted] <[redacted]@minvws.nl>

Verzonden: vrijdag 15 mei 2020 13:52

Aan: [redacted] <[redacted]@minvws.nl>

CC: [redacted] <[redacted]@minvws.nl>; [redacted] <[redacted]@minvws.nl>

Onderwerp: RE: Ontwikkeling content iz mondkapje: prijsopgave

Hoi [redacted]

Graag ontvang ik een formele offerte. Hierna draai ik een opdrachtbrief in elkaar (na mailakkoord van [redacted])

Deal ??

Groetjes,

[redacted]

Van: [redacted] <[redacted]@minvws.nl>

Verzonden: vrijdag 15 mei 2020 13:38

Aan: [redacted] <[redacted]@minvws.nl>; [redacted] <[redacted]@minvws.nl>

CC: [redacted] <[redacted]@minvws.nl>; [redacted] <[redacted]@minvws.nl>

Onderwerp: FW: Ontwikkeling content iz mondkapje: prijsopgave

Hallo [redacted]

[redacted] en ik zijn met Pharos bezig om duidelijke informatie over mondkapjes in de zorg (1) en publieksinfo voor het gebruik van een mondkapje in het OV (2) te maken. Dit heb ik ook mondeling met [redacted] besproken en hij was akkoord dat het van het DCo budget zou gaan.

Hieronder een kostenoverzicht voor onderdeel 1. Dat is bedoeld voor zorgmedewerkers.

Een kostenoverzicht voor deel 2 volgt nog. Dat is voor het algemene publiek en Pharos stelt voor om dat ook in diverse talen te verspreiden. Lijkt mij een goed idee.

Ik heb overigens een deel van de correspondentie (inhoud en proces) ertussenuit gehaald om het overzichtelijk te houden voor jullie.

Willen jullie mij laten weten of ik dat verder kan accorderen?

Groeten, 5.1.2e

Directie Communicatie
M 5.1.2e
E 5.1.2e @minvws.nl

Van: 5.1.2e <5.1.2e@pharos.nl>

Verzonden: vrijdag 15 mei 2020 12:22

Aan: 5.1.2e <5.1.2e@minvws.nl>

CC: 5.1.2e <5.1.2e@pharos.nl>; 5.1.2e <5.1.2e@pharos.nl>

Onderwerp: RE: Ontwikkeling content iz mondkapje: prijsopgave

Dag 5.1.2e

5.1.2e vroeg mij de kosten met jou af te stemmen. Hierbij even kort onder elkaar. Voor ons is een bevestiging per email voor nu goed. Ik kan later een uitgebreidere offerte toesturen, maar dan zijn voor nu de verwachtingen helder en kan de illustrator aan de slag zodra het pakket bij haar binnen is.

Zoals gezegd komt onze investering vanuit instellingssubsidie bij de video/animatie.

Werkzaamheden		
Herschrijving (door 2 5.1.2e van Pharos) incl. overleg	6	5.1.1c
Vorbereiding testronde en werving deelnemers	4	
Uitvoering testronde (max. 1,5 uur * 4 deelnemers)	6	
Verwerking testresultaten & herschrijving incl. overleg	10	
Ontwikkeling afbeelding (incl. onbeperkte afkoop)		
Samenwerkingkosten Stichting ABC 5.1.2e		
Totaal (voorlopig)		

Hierbij ga ik uit van:

- 1-1,5 A4 tekst met 5 afbeeldingen:

- flacon desinfectans
- persoon met bril
- persoon met mondmasker
- gehandschoende handen
- halterschort boven dienstkleeding

- aan de testronde nemen 4 5.1.2e deel.

- de resultaten van de testronde worden direct in het tekst verwerkt incl motivatie/uitkomsten uit de testronde. Normaliter maken we een rapport met testresultaten en aanbevelingen maar voor deze opdracht is dat gezien de tijdsdruk minder relevant.

- twee overleg momenten met jullie en zonodig RIVM (na de herschrijving en na de testronde)

- vormgeving wordt door jullie gedaan ivm kennis over huisstijl. Maar we geven we graag advies om dat niet afleidend/moeilijk te laten zijn. Eventueel kunnen we direct schakelen met jullie vormgever.

Groet 5.1.2e

Van: 5.1.2e <5.1.2e@pharos.nl>

Verzonden: woensdag 13 mei 2020 12:04

Aan: 5.1.2e <5.1.2e@minvws.nl>

CC: 5.1.2e <5.1.2e@pharos.nl>; 5.1.2e <5.1.2e@pharos.nl>

Onderwerp: RE: Ontwikkeling content iz mondkapje

Dag 5.1.2e

Ter aanvulling op mijn email van gisteren zou ik graag de vertalingen van de animatie van niet-medische mondkapjes willen voorleggen.

Ik kreeg daar net ook een vraag over vanuit de Gemeente Utrecht omdat er in de raad vragen over gesteld.

De top 5 meest bekeken talen van onze informatiematerialen zijn buiten NL:

Arabisch
Tigrinya
Engels
Turks
Farsi

Omdat Berbers alleen een gesproken taal is, zou die voor de video ook een goede aanvulling zijn. De Marokkaanse-Nederlandse gemeenschap spreken veel vaker Berbers dan Marokaans-Arabisch of gewoon Arabisch.

Groet 5.1.2e

Van: 5.1.2e

Verzonden: dinsdag 12 mei 2020 22:15

Aan: 5.1.2e <5.1.2e@minvws.nl>

CC: 5.1.2e <5.1.2e@pharos.nl>

Onderwerp: RE: Ontwikkeling content iz mondkapje

Dag 5.1.2e

Fijn elkaar vandaag gesproken te hebben en zo snel op 1 lijn te zitten qua samenwerking.

Ik zag je collega 5.1.2e in de CC en weet niet of je hem in antwoorden van mij in de CC wil hebben, zo ja dan doe ik dat in het vervolg.

Uitleg Medische-mondkapjes:

Deadline: woensdag 20 mei gaat 1^e verzending eruit. Dus wat dan af kan zijn is fijn. Ik verwacht dat testen daarvoor lukt.

Zoals beloofd heb ik de tekst waarvan je aangaf dat het erin moet even bij elkaar gezet, met onze adviezen en de plekken van de afbeeldingen genoemd.

De tekst is nog niet vereenvoudigd, dat komt gelijk hierna. Zoals de tekst nu is, is het wel te testen in 1 testronde.

Afhankelijk van aantal afbeeldingen kan ik een prijsopgave sturen, dus als we daaruit zijn dan ontvang je die van mij.

Animatie/Video Niet-medische mondkapjes:

Deadline voor 1 juni aanhouden, maar hoe eerder hoe beter.

Als 2^e document heb ik wat wij tnt verzameld hebben qua voorbeelden van info, zowel infokaarten als video's.

En hierbij de twee voorbeelden over de vormgeving die ik had beloofd.

1. Deze is gemaakt door onze medisch illustrator en gaat over zwangerschap: <https://www.youtube.com/watch?v=JyHpGRuzDGI>

Dat wordt dan in dezelfde stijl als onze voorlichting over Corona. Zoals hieronder:



2. Deze is door andere vormgever gemaakt, en heeft meer bewegende elementen erin.

En gaat over voorschouwen: <https://youtu.be/Z2BoywvYIAo>

Ik ben benieuwd naar jouw keuze/ideeën, want wat ik telefonisch als zei, vind ik het belangrijk dat als we hierin samenwerken dat we ook gezamenlijk gaan verspreiden. En jij gaf aan dat zoals met inzet van 5.1.2e al op andere momenten ook van Rijksoverheid huisstijl wordt afgeweken, dus daar is ruimte voor.

Na keuze voor optie, ga ik offerte opvragen qua kosten voor de video/animatie bij illustrator. En als we dit qua inhoud in de lijn van 8 punten uit de infosheet houden dan lukt dat ook in 1 testronde. Collega had het al mooi samengevat: Handen wassen. Opzetten. Niet meer aankomen. Afzetten. Handen wassen. Met wat extra aanwijzingen is dit de strekking.

In overleg met mijn manager geven we dan ook aan welke uren wel en niet uit instellingssubsidie kunnen. Voor materiele kosten (zoals illustrator en inzet ABC) weet ik dat er minder ruimte voor is.

Groet 5.1.2e

Van: 5.1.2e <5.1.2e@minvws.nl>

Verzonden: maandag 11 mei 2020 14:25

Aan: 5.1.2e <5.1.2e@pharos.nl>

CC: 5.1.2e <5.1.2e@pharos.nl>

Onderwerp: RE: Ontwikkeling content iz mondkapje

Goedemiddag 5.1.2e

Dank voor je mail. Er is wel al kort nagedacht of we een dergelijk filmpje moeten laten maken, maar er zijn nog geen concrete plannen. Fijn als we hierin samen kunnen optrekken.

Daarnaast heb ik eigenlijk nog een 2^e vraag die ook aan mondkapjes gerelateerd is. Dat gaat over het gebruiken van medische mondkapjes in de zorg. Hiervoor heb ik een factsheet laten maken, maar die is vrij technisch en ingewikkeld. Een deel van de zorgmedewerkers die handelingen in categorie 3 en 6 uitvoeren is mogelijk laag geletterd. Daarom willen we daar eigenlijk een eenvoudigere instructie voor laten maken. Dit kan tevens dienen als 'bijsluiter' bij het reservepakketje. Ik zou het fijn vinden om dat even met je te bespreken.

Zou je me over beide vragen willen bellen?

Met vriendelijke groet,

5.1.2e

5.1.2e

Ministerie van Volksgezondheid, Welzijn en Sport
Directie communicatie

Parnassusplein 5 | 2511 VX | Den Haag
 Postbus 20350 | 2500 EJ | Den Haag

M 5.1.2e
 E 5.1.2e @minvws.nl
www.rijksoverheid.nl/vws

Werkdagen: 5.1.2e

Van: 5.1.2e <5.1.2e@pharos.nl>

Verzonden: donderdag 7 mei 2020 20:43

Aan: 5.1.2e <5.1.2e@minvws.nl>

CC: 5.1.2e <5.1.2e@pharos.nl>

Onderwerp: Ontwikkeling content iz mondkapje

Dag 5.1.2e

Vandaag zijn wij gestart met het aanpassen van de Pharos informatie n.a.v. de persconferentie. Wij merken vandaag dat er veel vragen zijn over het (gebruik van) mondkapje. Momenteel zijn er nog geen duidelijke richtlijnen hierover. Via een collega werden wij geattendeerd op een instructiefilmpje uit Griekenland <https://youtu.be/pcVC0fbXvTU>
 Op basis van alle vragen verwachten wij dat er in Nederland ook animo is voor een dergelijk middel.

Thuisarts.nl heeft te kennen gegeven dat ze in samenwerking met Pharos graag aan de slag gaan voor een dergelijk instructiefilmpje/flyer. Alvorens we dit idee verder gaan uitwerken, zouden wij graag willen weten of de Rijksoverheid ook overweegt een dergelijk middel te ontwikkelen om deze informatie te verspreiden. Het zou zonde zijn als wij hier tijd en energie insteken, terwijl er al aan gewerkt wordt.

Dank!

Met vriendelijke groet,

5.1.2e

5.1.2e

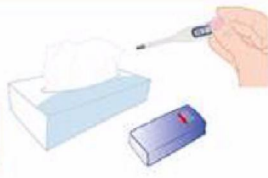


Arthur van Schendelstraat 600 tweede etage
 Postbus 13318 • 3507 LH Utrecht

T 5.1.2e
www.pharos.nl

Begrijpelijke informatie over het nieuwe coronavirus: [Pharos.nl/coronavirus](https://pharos.nl/coronavirus)

In 9
talen



Help save paper! Do you really need to print this email?

Dit bericht kan informatie bevatten die niet voor u is bestemd. Indien u niet de geadresseerde bent of dit bericht abusievelijk aan u is toegezonden, wordt u verzocht dat aan de afzender te melden en het bericht te verwijderen. De Staat aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade, van welke aard ook, die verband houdt met risico's verbonden aan het elektronisch verzenden van berichten.

This message may contain information that is not intended for you. If you are not the addressee or if this message was sent to you by mistake, you are requested to inform the sender and delete the message. The State accepts no liability for damage of any kind resulting from the risks inherent in the electronic transmission of messages.